

# Allgemeiner Ober-schlesischer Anzeiger.

42<sup>ter</sup>  
Jahrgang.



N<sup>o</sup> 37.  
1844.

Ratibor, Mittwoch den 8. Mai.

## Dank den Frauen. \*) (Verspätet.)

Es naht der Lenz im leichten Flügelkleide,  
Viel Blum' und Blüten weben sich zum Saum,  
Wohin er schwebt, in Wald und Feld und Haide,  
Streut er die Kränze in den weiten Raum,  
Den schönsten aus der ungemess'nen Weite  
Nimmt kühn der Sänger von dem Frühlingsbaum:  
Den deutschen Frauen, edel, hehr und bieder  
Legt er ihn weihend heut zu Füßen nieder.

Wenn fremdes Weh des Busens Saiten rühret  
Und tiefempfunden durch die Seele hallt,  
Wenn fremder Schmerz den eig'nen Schmerz gebietet,  
Die Thräne mild vom milden Auge wallt,  
Der Perlen schönste, die das Weib gezieret:  
So ist's des Mitleids himmlische Gewalt,  
So ist's der Frauen ewigzart Gemüth,  
Das nie verschönter als im Schmerz erblüth.

Doch wie die Frucht durchbricht die Blüthenhülle,  
So treibt voll Thatenkraft das Herz hinan,  
Den heil'gen Wunsch erfasst der ernste Wille,

\*) Bei Gelegenheit der Sammlung und Auspielung für die unglücklichen Bewohner des Gebirges.

Die Liebe bricht allmächtig ihre Bahn:  
Der Altar faßt der reichen Gabe Fülle,  
Die Engel schauen froh das Opfer an  
Und rufen laut es jubelnd himmelwärts:  
So webt der Frauen Liebendhohes Herz.

Mit schönem Kranz die schöne That zu schmücken,  
Zieht stillbescheiden sich das Herz zurück,  
Es trat nur vor, um Brüder zu erquickern  
Und ist's vollbracht, so ist's sein höchstes Glück;  
Die edle Saat trägt in sich ihr Beglücken,  
Ihr göttlich Feuer strahlt im milden Blick; —  
Drum singt, so lange deutsche Lieder glüh'n:  
Das ist der deutschen Frauen edle Sinn! —

S.

## Der spukende Sarg bei Erfurt.

Eine wahre Geschichte.

(Aus Mütter von Naueneck's Manuscript: „Beweise gegen den Gespensterglauben“.)

Im menschlichen Leben stoßen uns zuweilen Ereignisse auf, die, wenn nicht etwa ein glückliches Ohngefähr ihren Zauber und ihr Wunderbares wohlthätig beleuchtet, den Glauben an die Wirklichkeit der Geistererscheinungen oft unerschütterlich fest



gründen. — Hierher gehört folgende, in ihrer Veranlassung einfache, aber durch die begleitenden Umstände höchst abentheuerliche und räthselhafte Thatsache.

Ich war als Schüler der Stadtschule zu Buttstädt im Großherzogthum Weimar (im Jahre 1778) von dem Gastwirthe des benachbarten Dorfes Nermisdorf eingeladen, ihn nach Erfurt zu einem Feste zu begleiten. — Wer die allgemeine Heiterkeit aus Erfahrung kennt, welche bei Volksfesten zu herrschen pflegt, dem werde ich erst nicht sagen dürfen, daß mir die Einladung zu einer Verstreuungszreise dieser Art willkommen war, und daß ich sie freudig und dankbar annahm.

Wir wollten nach getroffener Verabredung Sonntags ganz früh abreisen; ich mußte daher, weil Nermisdorf eine Stunde von Buttstädt liegt, schon am Sonnabend mich dorthin begeben. Mancherlei Verrichtungen verzögerten indessen meine Abreise bis Abends um 10 Uhr.

Der Weg war mir genau bekannt und Geister fürchtete ich nicht. Aus diesen Gründen nahm ich keinen Augenblick Anstand, die Wanderschaft so spät anzutreten. Die Umstände waren mir aber keineswegs günstig, und wenn ich auch, fern von Vorurtheilen gegen die Nacht, die keines Menschen Freund sein soll, frei von aller Furcht war und daher im Geringssten nicht ahnete, daß mir ein erschütterndes Abenteuer bevorstände, so hätte ich doch dieses der Umstände wegen ahnen sollen. Es war nämlich nicht mondhell und nur hier und da schimmerte ein freundlich funkelder Stern durch das Himmelsgewölk. Mein Weg führte mich über die wüste und verrufene Dorfstraße eines im 30jährigen Kriege zerstörten Ortes, Niesdorf genannt. Einsam und öde ist diese Feldmark, niedrig und sumpfig die Gegend, im Herbst und Frühjahr überschwemmt und ein Wohnsitz der Irrlichter und Gespenster. So geht wenigstens allgemein die Volksfage, Nicht leicht wagt sich daher gegen die Nacht ein Wanderer auf diesen Lummelplatz der Unholde.

Einzig mit dem Gedanken an die morgende Reise und an das Vergnügen beschäftigt, welches meiner zu Erfurt wartete, dachte ich kaum an diese unverbürgten Sagen und verfolgte meinen Weg, unaufgehalten von den verführerischen Dünsten des sumpfigen Bodens, die sich in flatternden Lichtgestalten bald rechts bald links meinen Augen zudringlich darstellten.

Aber plötzlich erweckten mich jetzt grausenerregende, unvernünftliche Töne aus dem süßen Schlummer der Gleichgültigkeit gegen jene Volksfage. Töne, die bald dem Winseln eines Kindes, bald dem Röcheln eines Sterbenden gleichen. Mit verdoppelten Schritten eilte ich der Gegend zu, aus welcher das Winseln und Aechsen zu kommen schien. Wenn anders, dacht' ich, könnte dieses Seufzen angehören, als etwa einem Verunglückten, der auf meine Rettung Anspruch macht? Aber, wie sehr hatte ich geirrt!

So weit es das Hell Dunkel der Nacht verstattete, blickte ich mit spähen dem Auge umher, um irgendwo den Gegenstand des Erbarmens zu entdecken. Wer es kann, der stelle sich mein Entsetzen vor, als ich da, wo der Weg sich um eine kleine Anhöhe zieht, mit einem Mal vor einem offenstehenden Sarge stand, an dessen Seite der Deckel mit einem großen weißen Kreuze lag! — Auch ein leerer Sarg würde unter diesen Umständen unangenehm überraschen! Aber dieser hier war nicht einmal leer! — Es war ein Etwas darin, das sich bewegte, sich aufzurichten versuchte und schrecklich stöhnte und röchelte! —

(Beschluß folgt.)

## Notizen.

Ein Uhrmacher, der seiner einzigen jungen Tochter eben nicht die beste Erziehung gegeben hatte, sagte eines Tages zu einem Freunde: „Denken Sie sich nur, gestern Abend ist mir das sechzehnjährige Mädel mit einem Gefekken durchgegangen.“ — „Da geht es Ihnen mit Ihrer Tochter, wie mit mancher Ihrer Uhren,“ versetzte der Freund, „Sie haben sie zu schlecht aufgezogen, darum ist sie zu früh abgelaufen!“

„Jede Sache in der Welt hat ihre schöne Seite,“ sagte ein Gefangenwärter zu einem armen Teufel, der schon lange Zeit im Gefängnisse saß. „Mag sein,“ erwiderte der Gefangene, „aber die schöne Seite eines Gefängnisses ist nie innen.“

Jemand erzählte, daß er von einem Trunkenbolde eine Ohrfeige bekommen habe. Wie, fiel ihm Einer in die Rede, und Sie gaben ihm die Ohrfeige nicht zurück? Nein, antwortete der Erstere, ich gab ihm eine andere.



Eine Frau, die mit ihrem Manne zwanzig Jahre lang in Unfrieden gelebt hatte, war bei dessen Tode in Thränen aufgelöst. „Was beweinst Du ihn so sehr?“ sagte eine Freundin zu ihr, „da Du doch mit ihm nie glücklich warst.“ — „Ach,“ seufzte die Trauernde, „ich wäre über seinen Tod nicht so untröstlich gewesen, wenn er mich nicht als alte Wittve zurückgelassen hätte.“

Man ist geehrt,  
So lang man nährt;  
Man ist geliebt,  
So lang man giebt.

Die Liebe ist wie Masern am gefährlichsten, wenn sie in spätern Jahren kommt.

### Anagramm.

Ein Wörtchen, welches beim Barbieren  
Verkehrt am Anfang ist zu spüren,  
Das schiebe an den Männerfang,  
Der dich ergötzt mit hohem Klang.  
Dies rückwärts nun das Resultat,  
So ist's in England's Inselstaat  
Ein Herr von Stande. **Sapienti sat.** Bdt.  
(Aufsagung in nächster Nummer.)

## Allgemeiner Anzeiger.

Der Allgemeine Oberschlesische Anzeiger empfiehlt sich als ein seit 42 Jahren gekanntes und wirkames Organ zur Verbreitung von Inseraten, deren Annahme täglich in den Hirt'schen Buchhandlungen zu Ratibor und Breslau erfolgt.

### Personal = Veränderungen

bei dem Königlichem Ober = Landes = Gericht von Oberschlesien.

- Befördert:**
1. Der Stadtrichter Worsch zu Krappitz und der Justitiarius, Stadtgerichts = Assessor Dziuba zu Rosenberg sind zu Justiz = Räten ernannt worden.
  2. Der Oberlandesgerichts = Oberregistrator Köhler ist zum Kanzlei = Rath ernannt worden.
  3. Der bisherige Referendarius Julius Schmeer ist zum Justiz = Commissarius für die Gerichte des Ost = Gleiwiger Kreises, mit Anweisung seines Wohnsitzes in Peiskretscham bestellt worden.
  4. Der Referendarius Thienel ist zum Oberlandesgerichts = Assessor ernannt worden.
  5. Der Auskultator Dehr zum Oberlandesgerichts = Referendarius.
- Verstorben:** Der Land = und Stadtgerichts = Executor Jänke zu Neustadt.

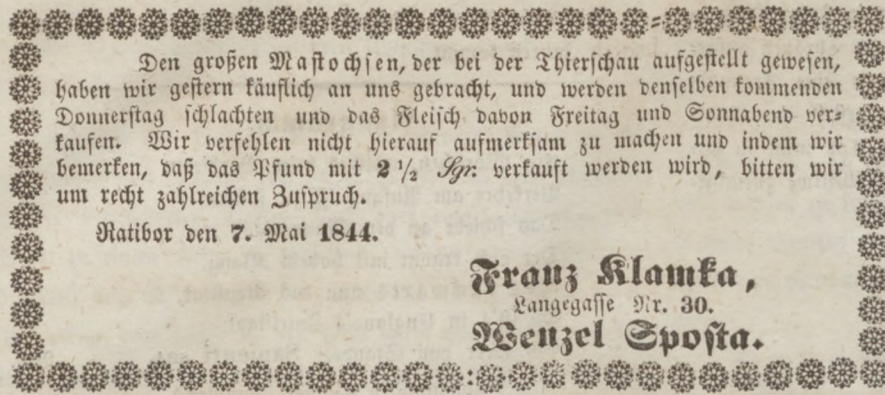
### Patrimonial = Jurisdictionen = Veränderungen.

No.	Name des Gutes.	Kreis.	Name des abgegangenen Richters.	Name des wieder angestellten Richters.
1.	Glänsdorf.	Grottkau.	Justitiarius Klose.	Justitiarius Wicke zu Dittmachau.
2.	Nickasdorf.	desgl.	Justizrath Engelmann.	Justitiarius Forche zu Neisse.
3.	Deutsch = Kamitz.	Neisse.	Justitiarius Klose.	Justitiarius Nieger zu Neisse.
4.	Beuthmannsdorf.	desgl.	desgl.	desgl.

### Nachweisung der erwählten, bestätigten und vereidigten Schiedsmänner.

Nr.	Benennung der Ortschaften.	Name der Schiedsmänner.
1.	Neustadt, Neustädter Kr.	August Witte.
2.	Neustadt, Neustädter Kr.	Carl Diebitzsch.
3.	Gwosdzian, Dielna und Skrzydlowiz, Lubliner Kr.	Schullehrer Beyer zu Gwosdzian.
4.	Jaworniz, desgl.	Aktuaris Breslauer zu Lubliniz.
5.	Kutschau, desgl.	ehemaliger Scholze Müller zu Kutschau.
6.	Lissowiz und Drahlin, desgl.	Schullehrer Staben zu Lissowiz.
7.	Bosaz um Ostrog, Ratiborer Kr.	Schullehrer Dpyler zu Plania.
8.	Gostiz, Neißer Kr.	Gutspächter Hatjcher zu Gostiz.
9.	Bibiella, Brinitz, Alt = und Neu = Chechlau, Zendrissek, Neudeck, Orzeck, Rudypiekar, Trockenberg, Truschütz, Gr. u. Kl. Züglin, Beuthener Kr.	Rentmeister Hahn zu Neudeck.
10.	Königshütte, Beuthener Kr.	Bauaufseher Gustav Greinert zu Königshütte.





Den großen Mastochsen, der bei der Thierschau aufgestellt gewesen, haben wir gestern käuflich an uns gebracht, und werden denselben kommenden Donnerstag schlachten und das Fleisch davon Freitag und Sonnabend verkaufen. Wir versehen nicht hierauf aufmerksam zu machen und indem wir bemerken, daß das Pfund mit 2 1/2 *Sgr.* verkauft werden wird, bitten wir um recht zahlreichen Zuspruch.

Ratibor den 7. Mai 1844.

**Franz Klamka,**  
Lange-gasse Nr. 30.  
**Wenzel Sposta.**

Die Erneuerung Ater Klasse Königlich 89ter Lotterie muß bei Verlust des Anrechts bis zum 11. d. M. geschehen, welches ich hiermit bekannt mache.

**F. Samoje,**  
Königl. Lotterie-Einnehmer.

### Strohüte

in den neuesten, beliebtesten Façons; für **Damen** und **Herrn**, so wie **Handschuh** aller Art, empfang und empfiehlt in reicher Auswahl zu den billigsten Preisen

Die neue Mode=Waaren=Handlung

**L. Schweiger,**  
Oder = StraÙe.

Den Empfang meiner **Leipziger Messwaaren** anzeigend, empfehle ich zugleich mein wohl assortirtes **Tuch-** und **Bukskins-Lager** zur gütigen Beachtung.

Ratibor den 6. Mai 1844.

**S. Steinik.**

### Cigarren = Offerte.

Echt Hamburger und Bremer Cigarren empfang und empfiehlt, in Kistchen à 100 Stück zu billigen Preisen.

**L. Schweiger,**  
Oder = StraÙe.

### Verspätet.

Am 21. April c. ist vor dem großen Thore in der Nähe des Zeughauses ein **Umband** gefunden worden. Der rechtmäßige Eigentümer kann dasselbe in der Expedition dieses Bl. in Empfang nehmen.

In meinem Hause Nr. 1 zu Ratibor vor dem Oderthore, zur goldenen Krone genannt, im Unterstock sind folgende Lokale, von Johanni d. J. an zu verpachten, und sogleich zu beziehen. 1. Ein Verkaufs-Gewölbe nebst Comptoir-Stube. 2. Zwei daran heizbare Wohnzimmer. 3. Zwei Keller. 4. Ein Pferde-stall, Wagen- und Holzremise und der nöthige Bodenraum.

Dieses Quartier eignet sich für jeden Geschäftsmann, oder auch für eine anständige Familie. Das Nähere ist bei mir, oder auch bei dem Färber Kowalik in Ratibor zu erfahren.

Bojanow den 4. Mai 1844.

**Jaworsky,**  
Mühlen = Besitzer.

### Leipziger Mess= Waaren.

Die in jüngster Messe persönlich eingekauft

neue Mode = Waaren = Artikel, habe ich zum Theil schon empfangen, und empfehle die neuesten Stoffe zu Kleider, Umschlagerücher, Knicker und Sonnenschirme, Corsets für Kinder und Mädchen.

Ratibor den 3. Mai 1844.

**L. Schweiger,**  
Oder = StraÙe.

Ein mit guten Zeugnissen versehener Schmidt, der vollständig mit gutem Handwerkszeug versehen ist, wünscht bei der Eisenbahn, oder sonst bei einem hohen Dominio sein Unterkommen zu finden. Nähere Auskunft ertheilt der Unterzeichnete.

Ratibor den 7. Mai 1844.

**Sabian,**  
wohnhaft in der weißen Laube.

Ein gutes Schmiedezeug ist zu verkaufen, wo? sagt die Redaktion d. Bl.

Zum Privatunterricht in der lateinischen und griechischen Sprache erbietet sich der Predigtamts-Kandidat Wüttner, wohnhaft im evangelischen Pfarrhause.

Ein in dem besten Zustande befindliches Billard nebst Zubehör ist zu verkaufen. Wo? sagt die Redaktion.

Lange-gasse Nr. 70 sind 3 Stuben nebst Küche, 2 Kellern, Boden, Holz-kammer und Pferde-stall zu vermieten und sogleich zu beziehen.

**F. Prassol.**

Mit einer Beilage.





Des Allgemeinen Oberschlesischen Anzeigers.

Natibor, Mittwoch den 8. Mai 1844.

Neue Subscription

auf das

Archiv

für Natur, Kunst, Wissenschaft  
und Leben.

Preis für den ganzen Jahrgang von 12  
Monatsheften mit 150 Abbildungen, sammt  
musikalischem Beiblatt, (Originalcom-  
positionen) und Prämie: 1½ *Thlr.*

ohne Vorauszahlung.

Redacteur d. Archivs: Redact. d. Beiblattes:  
C. W. Lindner. Hofkapellmst. A. Methfessel.

Verlag von Dehne und Müller.

Dieses ächte Nationalwerk, das billigste, nützlichste und eleganteste aller derartigen Erscheinungen, in allen Ländern deutscher Zunge heimisch, dehnt seine Tendenz über alle Zweige des menschlichen Wissens aus und kann als Bildungsmittel und treffliche Lectüre, wie als Rathgeber in den meisten Lebensverhältnissen, nicht genug empfohlen werden. Probenummern wie Probedruck der Prämie, welche letztere allein einen Werth von 2 *Thalern* hat, liegen in allen Buchhandlungen vor.

Zu Bestellungen empfehlen sich: Ferdinand Hirt in Breslau (am Raschmarkt No. 47,) so wie für das gesammte Oberschlesien die Hirt'sche Buchhandlung in Natibor.

In unserm Verlage ist so eben erschienen und in allen Buchhandlungen zu haben, in Breslau bei Ferdinand Hirt, (Raschmarkt Nr. 47), so wie für das gesammte Oberschlesien zu beziehen durch die Hirt'sche Buchhandlung in Natibor:

J e h o v a.

Ein katholisches Gebet- und Erbauungsbuch

für

das reifere jugendliche Alter.

Aus dem Nachlasse

des

Pfarrers Biggerl.

Mit einem Stahlstich.

kl. 8. broschirt 19 *Sgr.*

in gepreßtem Leder gebunden, mit Goldschnitt und in Futteral 1 *Thlr.*

An Gebetbüchern für das reifere jugendliche Alter fehlt es noch sehr. Hier bieten wir eines aus dem Nachlasse des seligen Biggerl, dieses, in der theologischen Literatur rühmlich bekannten Mannes, das sowohl seinem trefflichen Inhalte als seiner Reichhaltigkeit nach stets eine der ersten Stellen in diesem Zweige der katholischen Literatur einnehmen wird. Die Hauptrubriken des Buches bilden:

Morgen- und Abendgebete. — Tischgebete. — Das heilige Meskopfer. — Vesper-Andacht. — Beicht- und Communion-Gebete. — Feier des Sonntags und Gebete für den Tag des Herrn. — Gebete auf besondere Feste und kirchliche Zeiten. — Weihnachtsfest. — Neujahrsfest. — Fest der Erscheinung. — Gebet an dem grünen Donnerstag. — Gebete an dem Charfreitag. — Gebete am Charstanstag. — Ostersfest. — Fest der Himmelfahrt Christi. — Pfingstfest. — Dreieinigkeitsfest. — Frohnleichnamfest. — Fest aller Heiligen. — Gebet zu den Heiligen. — Gebet für Verstorbene, besonders auf das Fest aller Seelen und bei einem Begräbniß. — Gebete an den Festtagen der allerheiligsten Jungfrau Maria. — Am Feste des heiligen Joseph. — An einem Apostelsfest. — Fürbitten. — Gebete in verschiedenen Verhältnissen. — Kranken- und Todtengebete. — Gebete um höhere Geistes- und Herzensbildung. — Religiöse Naturbetrachtungen (die vier Jahreszeiten.)

Stuttgart, im April 1844.

Hallberger'sche Verlagsbuchhandlung.



Im Verlage der Nasse'schen Buchhandlung in Soest ist so eben erschienen, in Breslau bei Ferdinand Hirt, (am Raschmarkt Nr. 47,) vorrätig, so wie für das gesammte Oberschlesien zu beziehen durch die Hirt'sche Buchhandlung in Ratibor:

**I r l a n d' s**  
**Verhältniß zu England,**  
geschichtlich entwickelt  
und  
**O'Connell's Leben und Wirken**  
von  
**Dr. L. Schipper**  
in Münster.

gr. 8. 8 ¼ Bogen. Velinpapier. Elegant geheftet 15 Sgr.

Die Lage Irland's erregt die innigste Theilnahme der Gebildeten aller Nationen, und Aller Augen sind gerichtet auf das Schicksal der grünen Insel. Die öffentliche Meinung, diese gewaltige Macht, spricht es aus: „Das unglückliche Volk verdient Rettung und Abhilfe seiner Noth.“ Und der Mann, welcher diese große Aufmerksamkeit auf die Nation wendet, ist Daniel O'Connell, ein einfacher Advokat.

Mit diesen Worten übergeben wir dem Publikum eine Schrift, welche diesen interessanten Gegenstand unserer Zeit edel, gründlich und umfassend behandelt. Dieselbe entwickelt geschichtlich die religiöse, politische und bürgerliche Stellung der Irländer zu den Engländern, enthält die darauf bezüglichen höchst merkwürdigen Gesetze, und stellt das Verhältniß der katholischen Iren zu den großen Gutsbesitzern und der anglikanischen Geistlichkeit und die daraus entstehende unglückliche Lage Irland's dar. Darauf wird O'Connell, nach einer Angabe seiner Privat-Verhältnisse, als Advokat, als Volksredner und als Parlamentsredner in einem lebendigen, treuen und anziehenden Bilde geschildert. Durch einen zweijährigen Aufenthalt in England hat der Verfasser mit dem, was er beschrieben, die vertrauteste Bekanntschaft gewonnen.

In allen Buchhandlungen ist zu haben, in Breslau bei Ferdinand Hirt, (Raschmarkt Nr. 47) so wie für das gesammte Oberschlesien zu beziehen durch die Hirt'sche Buchhandlung in Ratibor:

**Grundriß der Mineralogie,**

enthaltend  
die Klassifikation, Terminologie, Nomenklatur, Charakteristik, Gestalt und Eigenschaften der Mineralien,

ferner  
die systematische Darstellung und Beschreibung der Salze, Steine, Erze, Brenze, als

Echlorale,  
Gramminite,  
Metalle,  
Kiese.

Glanze,  
Kohlen,  
Bolz, Thons- und  
Schieferarten.

förnige,  
schiefrige,  
porphyrtige und  
Trümmer-Gesteine.

Herausgegeben von

**Johann Heinrich Göffel.**

Zum Selbstunterricht für Berg- und Hüttenleute.

(Quedlinburg bei Ernst.)

5 Bändchen. Preis 1 *Thlr.*

Zur Unterhaltung und Belustigung für gesellschaftliche Zirkel ist so eben erschienen, vorrätig in Breslau bei Ferdinand Hirt, (am Raschmarkt No. 47,) so wie für das gesammte Oberschlesien zu beziehen durch die Hirt'sche Buchhandlung in Ratibor:

**Wunder über Wunder**  
oder der  
**Kleine Taschenspieler.**

Eine sorgfältige Auswahl von 122 neuer, überraschender und belehrender Kunststücke, aus der Mathematik, Mechanik, Optik, Chemie und Physik und besonders recht frappanter Kartenkunststücke. Zweite Aufl. sauber brochirt. Mit 2 Kupfertafeln.  
Preis 4 Sgr.

**Der Wunder erregende**  
**Kartenkünstler.**

Eine Anleitung, 53 der unterhaltendsten und überraschendsten Kartenkunststücke auf eine ganz leichte Weise auszuführen. Zweite Auflage. Mit 2 Kupfertafeln.  
Preis 4 Sgr.

Verlag von Niemeyer in Hamburg.

In allen Buchhandlungen Schlesiens ist zu haben, in Breslau bei Ferdinand Hirt, (am Raschmarkt Nr. 47,) so wie für das gesammte Oberschlesien zu beziehen durch die Hirt'sche Buchhandlung in Ratibor:

Um Whist und Boston gewinnreich spielen zu lernen, dient als beste Anleitung dazu:

**Der Whist-  
und Boston-  
Spieler**

wie er sein soll,

oder Anweisung, das Whist- und Bostonspiel, nebst dessen Abarten, nach den besten Regeln und allgemein geltenden Gesetzen spielen zu lernen; nebst 26 belustigenden Kartenkunststücken und drei Tabellen zum Boston-Whist.  
Von F. v. S. 4te verbesserte Auflage, Sauber broch. 15 Sgr.

Wer dieses Buch gelesen, wird selbst mit schlechten Karten gute Spiele machen.

Ernst in Quedlinburg.